

檔案: AUA

保存年限:

發文機關憑證逾期 (開始: 2001-05-03, 截止: 2003-05-



0947-3912

電子公文

裝

教務處

訂

線

2 X

高雄醫學大學 函

國立暨南國際大學
校長 張進福

受文者：國立暨南國際大學

教授兼
主任秘書 孫台平

機關地址：高雄市三民區十全一路100號
聯絡人：施惠敏
聯絡電話：07-3121101轉2200

秘書 徐朝陽

P31123

P31123

速別：普通件

密等及解密條件：普通

發文日期：九十三年十一月十九日

發文字號：高醫秘字第0930002321號

附件：醫學台語學術研討會企劃書及報名表乙份。(附件：DOC, 共一個電子檔案)

主旨：本校杜聰明名人講座舉辦「醫學台語學術研討會—醫學大學的台語文教學」，敬請周知所屬並鼓勵參加。

說明：

- 一、過去被輕忽的醫學台語的使用，是造成醫病關係良好互動之一大阻礙。高醫忝為本土醫學大學之一份子，深感落實醫學台語教學的重要，擬於今年12月18及19日兩天舉辦研討會以為拋磚引玉，希望透過台語文學者、專家、醫界前輩及醫學大學同道的集思廣益與鼓吹，從而推廣及落實醫學台語的教學，以促進醫病關係及本土醫療服務品質，活動企劃內容請詳見附件。
- 二、本研討會歡迎對醫學台語教育有興趣者參加，名額有限，先報先贏，隨函檢送報名表乙份，洽詢電話及聯絡人：秘書室公共關係組施惠敏小姐，電話(07)3121101分機2200，傳真：07-3212062，電子郵件信箱：huimin@kmu.edu.tw。

正本：公私立大專院校
副本：秘書室

- 一、將來文上傳文件公告系統，公告週知。
- 二、文陳閱後存。

教授兼
教務長 蘇玉龍

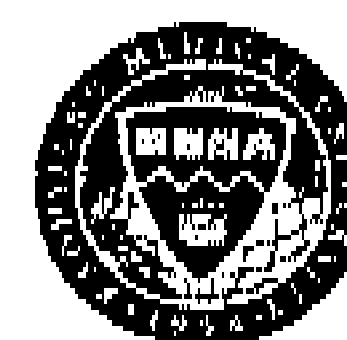
副教授
組長 許雅惠

教授
黃竹均

931122

93年11月22日 發文字號 0930009546

KAHSIUNG MEDICAL UNIVERSITY
高雄醫學大學 高雄市807三民區十全一路100號
100, Shih-Chuan 1st Road, San Ming District,
807 Kaohsiung City, Taiwan, R.O.C.
Tel. 886.7.311.7820 Fax. 886.7.321.2062



醫學台語學術研討會－醫學大學的台語文教學

一、研討會緣起：

欲建立醫病關係好的互動，除了提供優秀的醫療品質以外，同時也著充分的溝通與互相的信賴。所以，醫病中間語言使用的通順，更加扮演非常重要的角色。

無需要隱瞞，過去受著看輕忽略的醫學台語的使用，也是造成醫病關係良好互動的一大阻礙。高醫身為本土醫學大學之一份子，深深感覺落實醫學台語教學的重要，來舉辦此項研討會做起擘的工作，盼望透過台語文學者、專家、醫界前輩與醫學大學的同道，集思廣益以及鼓吹，來推廣與落實醫學台語的教學，促進醫病關係與本土醫療服務的品質，是切切所盼望的。

二、時間：2004年12月18日(拜六)及12月19日(禮拜)，共兩天。

三、地點：高雄醫學大學大講堂

四、指導單位：教育部國語推行委員會、行政院衛生署

五、主辦單位：高雄醫學大學杜聰明名人講座

六、協辦單位：高雄市醫界聯盟

七、參加對象：全國公私立醫學大學及醫學院師生及對醫學台語教育

有興趣者。

八、報名方式：傳真報名，傳真：07-3212062 或

網路報名，網址 <http://www.kmu.edu.tw/taiwan/>

九、研討會方式：為期兩天，分為三個場次——

第一場次發表論文：探討醫學台語教育在醫學大學的現況、基礎

台語教育在大學校院的現況、社會各界對醫

學台語教育的看法等議題。

第二場次專題演講：邀請學者專家就醫學院醫學台語文教學的落

實及醫病溝通與語言使用的重要性做專題

演講。

第三場次研討會：邀請全國醫學大學校長及醫學院院長，討論如

何落實醫學台語教學。

每一場次邀請專家學者擔任主持人，論文發表場次分三個時段，

每個時段由三至四位專家學者，分別利用 15 至 20 分鐘發表論

文；邀請 1 位特約討論人參與討論，每篇論文 3 分鐘；並開放現

場聽眾發言，每場 18 分鐘，每次發言限 1 分鐘，寫發言字條交

大會保存整理；再由主持人作總結。

十、論文邀稿：

(一) 邀稿範圍：

1. 醫學台語教學在醫學大學的現況。
2. 基礎台語教學在大學校院的現況。
3. 醫學台語文教學。
4. 醫學台語文應用(包含電腦軟體開發)。
5. 其他與醫學台語文有關之論述。

(二) 論文格式：為方便研討會手冊及論文集(含光碟版)的製作，論文請用 A4 紙依下述格式撰寫，版面為上下邊界 2.54cm、左右邊界 3.17cm，行距 18，中英文皆可，請選用標楷體之中文字型及 Times New Roman 之英文字型，論文標題為 16 點粗體字型，作者資料及章節標題為 14 點粗體字型，論文內容為 12 點標準體字型，圖表說明請用 10 點標準體字型，於圖形下方置中，所附圖表請務必清晰並註明正確來源；請附摘要與關鍵詞；定稿請勿插入頁碼。

(三) 繳交方式：論文大綱至 93 年 11 月 25 日截止，論文全文至 93 年 12 月 8 日截止，請將檔案 E-mail 並用光碟寄至：807 高雄市三民區十全一路 100 號高雄醫學大學秘書室施惠敏收，E-mail：huimin@kmu.edu.tw，電話：(07)3121101 轉分機 2200。

十一、研討會時程：

日期：2004 年 12 月 18 日(拜六) 地點：高雄醫學大學大講堂

2004年12月18日(拜六)					地點：高雄醫學大學大講堂	
時 間	主持人	內 容			演講人	
13:30-14:00	王國照 校長	報到				
14:00-14:30		開幕(含貴賓致詞)				
14:30-15:30		專題演講：醫學院醫學台語文教育的落實			黃勝雄院長	
15:30-15:40	茶敘 TEA TIME					
第1場 SESSION 1 醫學台語教育在醫學大學的現況						
時 間	主持人	發表人	論 文 題 目		評論人	
15:40-17:30	蕭欣義 教授	戴正德	中山醫學大學台灣語文學系經驗談		沈柏青 教授	
		林繼雄	1990年起南台灣醫務台語教學			
		鄭詩宗	高雄醫學大學醫學台語教學現況			
晚宴(地點：空中花園)						

日期：2004 年 12 月 19 日(禮拜) 地點：高雄醫學大學大講堂

2004年12月19日(禮拜一) 地點：高雄醫學大學大講堂				
時 間	主持人	內 容		演講人
8:30— 9:00	許重義	報到		
9:00—10:00	校長	專題演講：醫病溝通與語言使用的重要性		
10:00-10:10				賴其萬教授
茶敘 TEA TIME				
第2場 SESSION 2 基礎台語教育在大學校院的現況				
時 間	主持人	發表人	論 文 題 目	評論人
10:10-12:00	黃俊雄	李勤岸	台語版世界衛生組織生活品質問卷分析	鄭良偉 教授
		蔣為文	成功大學台語文教學與研究	
		張復聚	台語羅馬字教學網站 e 起造經驗	
		黃輝爵	真理大學台語文教學介紹	
12:00-13:30		LUNCH		
第3場 SESSION 3 社會各界對醫學台語教育的看法				
時 間	主持人	發表人	論 文 題 目	評論人
13:30-15:20	宋瑞珍 副校長	陳永興	母語在日常生活與醫學上的運用	韓明榮 局長
		邱永仁	醫師公會對推展醫學台語的看法	
		李慶安	婦產科台語診療用詞之運用	
		陳順勝	從百年前台灣醫療史料論醫學台語教育之 可行性	
15:20-15:30		茶敘 TEA TIME		
第4場 SESSION 4				
時 間	主持人	王國照校長		參與討論人
15:30-17:20	討論如何落實醫學台語教育			全國醫學大學校長及醫 學院院長

